### **Informativ**



Rechtzeitig zum Reisejahr 2004 hat Marco Polo seine Reiseführer-Reihe um sechs neue Bände erweitert. Ab sofort sind die beliebten Insider-Tipps auch für die Regionen Südschweden/Stockholm, Kalabrien, Santorin, Rajasthan sowie die Türkische West- und Südküste erhältlich. Ebenfalls neu: der frisch überarbeitete Band "Eifel". Neben einem übersichtlicheren Layout zeichnen sich alle neuen Bände durch ein Plus an Information, Adressen- und Kartenmaterial aus. Die praktischen Reisebegleiter sind für 7,50 Euro im Buchhandel erhältlich.

Anspruchsvolle Asien-Urlauber können sich freuen: Ende 2004 eröffnet die Mandarin Oriental Group in Chiang Mai, dem kulturellen und historischen Zentrum Thailands, ein neues Hotel, das an Exklusivität nur schwerlich zu überbieten sein wird. Auf 22 Hektar unberührter Natur entstehen 142 luxuriöse Villen und ein Spa der Spitzenklasse, das moderne und auch "New Age" Methoden anbieten wird, um Körper, Geist und Seele wieder in Hochform und Einklang zu bringen. Architektonisch ist das Resort dem Stil des historischen Lanna-Königreichs nachempfunden, das vom Ende des 13. Jahrhunderts an für 300 Jahre diese Region beeinflusste. Auf dem Grundstück befindet sich außerdem ein traditioneller Lanna-Tempel, in dem kunstvolle Schnitzarbeiten und religiöse Kunstgegenstände zu bewundern sind. Der gesamte Komplex ist nur zehn Autominuten vom Chiang Mai International Airport und dem Stadtzentrum von Chiang Mai entfernt. Weitere Informationen online unter www.mandarinoriental.com.

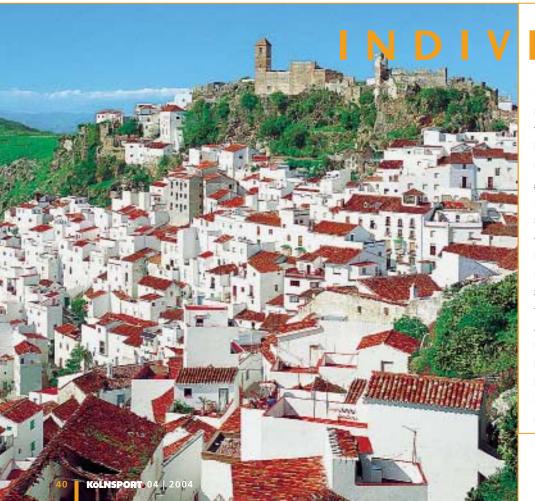
Madrid, Hauptstadt und Königssitz Spaniens, ist zu jeder Jahreszeit sehenswert. Wahrzeichen wie die Gran Via, das Metropolisgebäude mit seinen korinthischen Säulen und seiner Keramikkuppel, die Kathedrale La Almudena, die Stierkampfarena Las Ventas, der Königspalast oder das Museo del Prado, das gemein hin als die größte Kunstgalerie der Welt gilt, begeistern Jahr für Jahr Touristen aus aller Welt. Natürlich finden sich in der iberischen Metropole auch

Notiert und zusammengestellt von KÖLNSPORT-Chefredakteur Gerd Huppertz

erstklassige Hotels. Mitten auf dem imposanten Paseo de la Castellana befindet sich das Hesperia Madrid Hotel, das neuerdings völlig zu Recht zu den "Leading Hotels Of The World" gehört. 171 Zimmer, davon 32 Suiten, stehen Besuchern zur Verfügung. Für kulinarische Freuden sorgt Drei-Sterne-Koch Santi Santamaria im Santceloni Restaurant. Mehr über Madrids erste Adresse im Internet unter www.hesperia-madrid.com.







# ELL

Für Urlauber, die die malerische Landschaft Andalusiens einmal abseits der touristischen Pfade kennen lernen wollen, hat Jahn Reisen die Fly & Drive-Rundreise "Rustikale Landhäuser" im Programm. Die Reiseroute führt mit dem Mietwagen in acht Tagen durch historische Städte wie Málaga, Granada, Córdoba. Sevilla und Alhaurin el Grande. Wo immer es ihnen gefällt, haben die Teilnehmer die Möglichkeit anzuhalten, auszusteigen und zu genießen. Ein Angebot für Individualisten, die Land und Leute auf eigene Faust erkunden wollen. Die Unterbringung erfolgt in rustikalen Landhäusern, stilvoll restaurierten Bauernhöfen und Gutshäusern im andalusischen Hinterland. Mehr Infos im Reisebüro oder unter www.jahnreisen.de.

# FEURIG

Vom Massentourismus sind die nördlich von Sizilien gelegenen Liparischen Inseln weitestgehend verschont geblieben. Dabei sind die vulkanischen Eilande im Tyrrhenischen Meer, die auch unter dem Namer Äolische Inseln



bekannt sind, Urlaubsparadiese für Wassersportler und Wanderfreunde. An Letztere richtet sich das aktuelle Angebot von Gomera Trekking Tours: eine siebentägige Trekking-Tour über vier der sieben Inseln - Lipari, Vulcano, Salina und Stromboli. Höhepunkt der Tour ist fraglos die Besteigung des Stromboli, des immer noch aktiven Vulkans auf dem gleichnamigen Eiland. Alle 15 Minuten schleudert er glutrote Feuerfontänen gen Himmel – ein feuriges Erlebnis, dass bei eigener Anreise ab 679 Euro erhältlich ist. www.trekkingreisen.de.

## **DUMONT** Reise-Tipp

Neu erschienen:

**DUMONT** 

Richtig Reisen: Peru/Bolivien

Als "Andenstaaten" werden Peru und Bolivien häufig bezeichnet - doch sie haben weitaus mehr zu bieten. Zwischen der Pazifikküste und dem Amazonastiefland, zwischen Meeresspiegel und eisigen Sechstausendern zeigt Südamerika seine ganze landschaftliche und kulturelle Vielfalt: grün wuchernder Regenwald, atemberaubende Berggipfel, rätselhafte Ruinenstätten, einladende Kolonialorte, quirlige Indianermärkte, aber auch lebensfeindliche Küstenwüsten. Der neu erschienene Band "DUMONT Richtig Reisen: Peru/Bolivien" begleitet den Urlauber auf einer Entdeckungsreise durch das einstige Inka-Imperium, das als ›Goldland‹ die spanischen Eroberer anlockte: vom modernen Moloch Lima zum Titicacasee, dem "Andenmeer", von der Dschungelmetropole Iquitos ins mystische Machu Picchu, von den Guano-Inseln bei Paracas zum größten Salzsee der Welt im bolivianischen Altiplano, vom Geburtsort des Pisco Sour zu den Jesuitenmissionen in der Chiquitania, vom einst mächtigen Cusco in die "Silberstadt" Potosí. Zahlreiche Tipps für Aktivurlauber runden den Band ab: Bootsexkursionen durch den Regenwald am Amazonas, Ausflüge zur Vogel- und Robbenbeobachtung, Rafting durch den tiefsten Canyon Südamerikas, Trekking in der Cordillera Blanca, Karneval in Oruro, Zudem bietet der Reiseführer detaillierte Hinweise zu Hostals, Lodges und Kolonialhotels, zu lokalen Festen, landestypischen Restaurants und Peñas, den landestypischen Kneipen mit Live-Musik. 68 Seiten voller praktischer Reisehinweise listen zudem alles Wissenswerte von A wie Anreise bis Z wie Zeitunterschied auf bzw. geben Tipps von Ort zu Ort mit Restaurant- und Unterkunftsempfehlungen, Öffnungszeiten, Aktivitäten und Verkehrsverbindungen.

### www.dumontreise.de



Peru/Bolivien: Von Detlev Kirst. 368 S. mit 142 farbigen und einer einfarbigen Abbildung, 27 Karten und Plänen, 68 Seiten prakt. Reisehinweisen, Sprachführer, Zeittafel, Literaturverzeichnis, Glossar, Register, kartoniert, Preis: 22,50 Euro

Weltweisend DUMONT REISEFÜH

Reisen Reisen

### ALOPPRENNBAHN KÖLN - WEIDENPESCI



### Frühlingsgefühle in Weidenpesch

### **Termine:**

So. 02.05.: 69. Gerling-Preis

Internationales Gruppe II-Rennen

Außerdem: Excelsior Hotel Ernst-Meile, Kölner

Sprint-Preis

### Weitere Termine 1. Halbjahr 2004:

So. 16.05.: Mehl-Mülhens-Rennen (Gruppe II)

Diana-Trial (Gruppe III)

Mo. 31.05.: TNT-Cup

Oppenheim-Union-Rennen (Gruppe II) So. 13.06.:

Sa. 10.07.: Benefiz-Renntag zu Gunsten des Kölner

Kinderschutzbundes mit Prominenten-Rennen

Sa. 17.07.: Happy-Family-Renntag

Mi. 21.07.: Abendrenntag

#### Preise:

Stehplatz: 5 Euro Tribüne: 8 Euro Familienkarte: 9 Euro Loge: 12 Euro Hippodrom: 12 Euro

### Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Kölner Renn-Verein 1897 e.V.,

Tel. 0221-9745050 Rennbahnstr. 152

Fax 0221-9745055

www.koeln-galopp.de E-Mail: kontakt@koeln-galopp.de





# **Erleuchtet**

Entlang der Küste von Oregon finden sich elf historische Leuchttürme. Die meisten von ihnen wurden restauriert und laden heute zu einem Abstecher in die Geschichte Oregons ein. Der älte ste von ihnen liegt im Naturpark Yaquina Head. Er wurde 1894 in Betrieb genommen und ist mit 28 Metern der höchste an der früheren Wohnhaus des Leuchtturmwächters zu übernachten. falls angeboten. Nähere Informationen zu den Leuchttürmer Oregons unter www.nwcoast.com oder unter traveloregon.de.

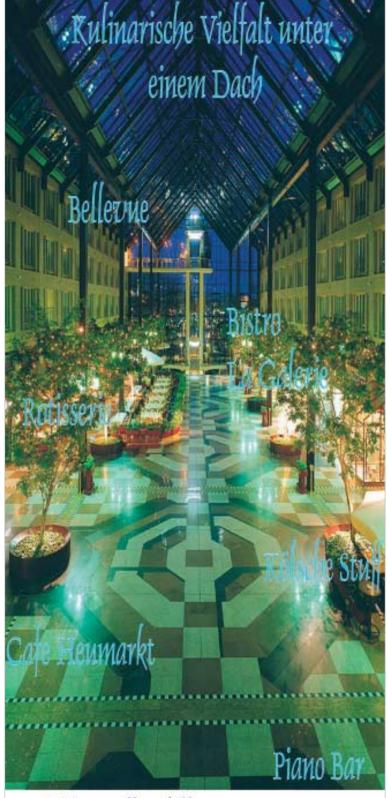




"Warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute liegt so nah", fragte sich schon Johann Wolfgang Goethe. Nicht ohne Grund, denn der Weimarer Dichter wusste um die Schönheit seiner sächsischen Heimat. Mit dem Reiseveranstalter Natours Reisen kommen insbesondere Radurlauber in den Genuss, die landschaftliche Schönheit der Region zwischen Dresden und Dessau im wahrsten Sinne des Wortes zu erfahren. Entlang dem beliebten Elberadweg sind unzählige landschaftliche aber auch kulturelle Schätze zu entdecken. Bizarre Felslandschaften oder sanfte Hügelketten gehören ebenso zum Landschaftsbild wie die sächsischen Weinberge und die ba-



Kultur pur bietet Dresden: Der barocke Zwinger mit seinen Museen, Ausstellungen und Sammlungen ist Dresdens berühmtestes Baudenkmal. Nicht minder bekannt sind die 1878 eröffnete Semperoper oder die Frauenkirche, einst Deutschlands bedeutendster protestantischer Kirchenbau, deren Wiederaufbau bis 2006 abgeschlossen sein soll. Die achttägige Tour ist ab 499 Euro zu buchen, mehr Informationen im Internet unter www.natours.de.





Heumarkt 20 50667 Köln Tel. 0221/2027-0 Fax. 0221/2027-826 E-Mail: info.kol@maritim.de Internet: www.Maritim-Hotels.de

KÖLNSPORT 04 | 2004 04 | 2004 KÖLNSPORT | 43